

JENN-AIR™ TOASTER

MODEL NO. JTO500

USER GUIDE



JENN-AIR™ TOASTERS



CONGRATULATIONS on your purchase of a Jenn-Air™ toaster. Inspired by classic Italian design, Jenn-Air captures the European appetite for life – combining art, form and function into beautiful appliances for your home.

Your elegant Jenn-Air toaster is designed with a unique angled body with all metal construction. It's as durable as it is beautiful and has a number of unique features you're sure to enjoy.

The touch wheel control features seven unique shade settings with soft blue LED indicator lights. Dual extra-wide slots accommodate the widest variety of breads, bagels and pastries. The Jenn-Air toaster also features exclusive Auto-Adjust heating elements that move to maintain the optimum distance between heat and toast, giving you uniform, consistent browning slice after slice. And our innovative Keep Warm feature keeps toast warm until you're ready.

The Jenn-Air toaster is the newest companion to our unique line of blenders and mixers. And of course, a beautiful addition to our broad line of fine built-in kitchen major appliances. Jenn-Air. For the love of cooking™.

Proof of Purchase and Product Registration

Always keep the sales receipt showing the date of purchase of your toaster.

Please return the product registration card packaged with this unit or visit www.JennAir.com to register online. Returning this card will allow us to contact you in the unlikely event of a product safety recall notification and assist us in complying with the provisions of the Product Safety Recall Act.

Please complete the following for your personal records:

Model Number _____

Serial Number _____

Date Purchased _____

Store Name _____

Table of Contents

Safety Instructions	3-5
Parts and Features	5-6
Before Using Your Toaster	7
Operating Your Toaster	7-8
Toasting Tips	8-9
Checking on the Toasting Process	9
Canceling the Toasting Cycle	9
Special Features	9-10
Bagel Setting	9
Defrost Setting	10
Care and Cleaning	11
Changing the Accent Base	12
Before You Call for Service	13
Warranty	14
Contacting Customer Service	15
Guide de L'utilisateur	16
Guía del Usuario	30

What You Need to Know About Safety Instructions

Warning and important safety instructions appearing in this manual are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. Common sense, caution and care must be exercised when installing, maintaining or operating this appliance.

Always contact your dealer, distributor, service agent or manufacturer about problems or conditions you do not understand.

Your safety and the safety of others is very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and the word "WARNING".

This words means:



WARNING indicates hazards or unsafe practices which **COULD** result in severe personal injury or death.

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

Important Safeguards


When using electrical appliances, basic safety precautions should always be observed, including the following:

1. Read all instructions. All users of this toaster must read and understand all instructions in this User Guide before attempting to operate or clean this appliance.
2. To protect against risk of electrical shock, do not immerse the cord, plug or toaster in water or other liquids.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
4. To disconnect when not in use, ensure all controls are in the "Off" position. The START/STOP button should not be illuminated. Then unplug toaster from wall outlet.
5. Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs. Always use caution when moving.
6. Allow the toaster to cool before storing. Unplug the toaster from outlet when not in use and let it cool before cleaning.
7. Use only approved flat style Jenn-Air toaster power cord to operate the toaster. Due to temperature requirements, do NOT use other Jenn-Air small appliance power cords to operate the toaster. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, is dropped or damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair, electrical or mechanical adjustment. Call the Jenn-Air Customer Service Center at 1-866-982-3313 for assistance.
8. Always unplug the power cord from the wall outlet first, then disconnect from the toaster if desired for storage. Do not unplug appliance by pulling on power cord. Always grasp the plug and pull to disconnect.

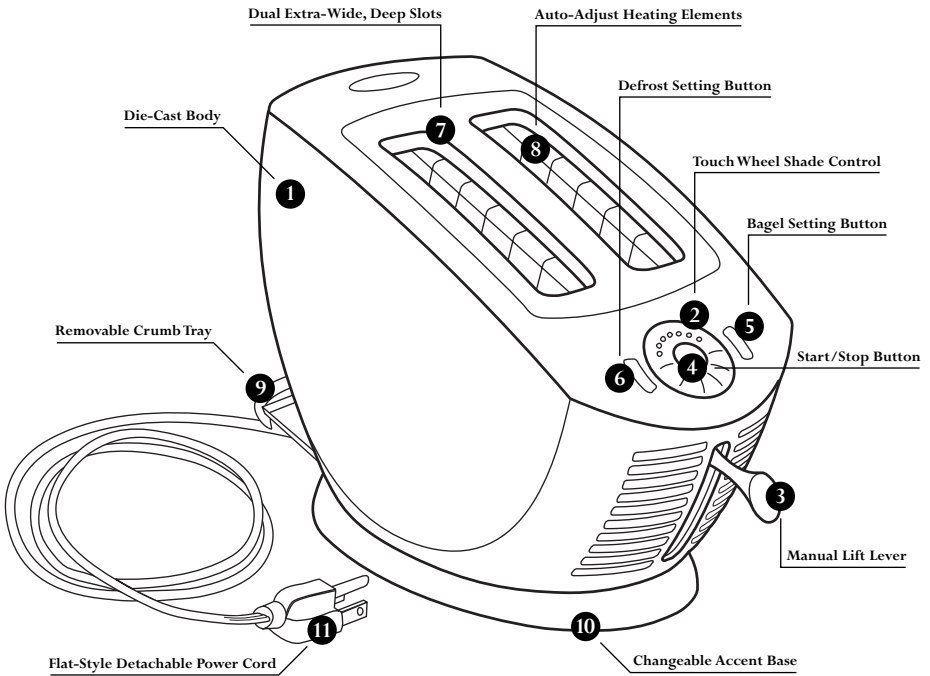
9. Never leave the power cord plugged into the wall outlet when disconnected from the toaster.
10. Using accessories or attachments not recommended or sold by the appliance manufacturer for use with this model, including sandwich racks or bun warmers, is not recommended and may cause fire, electric shock or injury to persons.
11. Do not use the toaster outdoors or in damp, humid environments.
12. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter. Do not let cord contact hot surfaces, including stove or cooktop.
13. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
14. Do not insert oversized foods, metal packages, foil, utensils or materials of any kind into the toaster as they may introduce the risk of fire or electric shock.
15. Fire may occur if the toaster is covered or touching any flammable material, including fabrics, walls, wall coverings, towels, curtains, draperies or like materials when in operation.
16. Do not put paper towels, cardboard, paper or plastic under the toaster.
17. Never leave toaster unattended while in operation.
18. Do not insert broken pieces of bread or other bread products into the slots.
19. Do not attempt to dislodge food when toaster is plugged in.
20. Do not use an extension cord with this toaster. If the power supply cord is too short, have a qualified electrician install an outlet near the appliance.
21. Do not use the toaster without the crumb tray in place.
22. This product is designed for household use only. Do not use toaster for other than intended purpose.
23. If this toaster begins to malfunction during use, immediately cancel the toasting cycle and unplug the power cord from the electrical outlet. Do not use or attempt any repair to the malfunctioning appliance.
24. To reduce the risk of electrical shock or fire, do not take apart the toaster for any reason. All repairs must be performed only by factory authorized personnel.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

Electrical Grounding Instructions – This appliance is equipped with a (3-prong) grounding plug for your protection against shock hazard and it should be plugged directly into a properly grounded, 110V/120V AC receptacle only. Do not cut or remove the grounding prong from this plug. If the plug fails to fit into an existing outlet, contact a qualified electrician to update the outlet.

	<p>WARNING</p> <p>Electrical Shock Hazard</p> <ul style="list-style-type: none"> • Plug into a grounded 3-prong outlet. • Do not remove ground prong. • Do not use an adapter. • Do not use an extension cord. • Failure to follow these instructions can result in death, fire or electrical shock.
---	---

Do not use an extension cord. If the power supply cord is too short, have a qualified electrician install an outlet near the appliance.



JENN-AIR™ TOASTER

Parts and Features

1. Die-Cast Body

The sleek, attractive design is durable and easy to clean.

2. Touch Wheel Shade Control

Offers 7 distinct shade settings that put browning control at your fingertips.

The soft blue illuminated display shows the toasting mode and shade selections.

3. Manual Lift Lever

Allows you to control toasting without the annoyance of an end-of-cycle “pop up.”

Once the cycle is complete, you can leave the lever lowered in the Keep Warm mode.

4. Start/Stop Button

Starts or cancels the toasting cycle with a simple touch of the button.

5. Bagel Setting Button

Specially designed for toasting bagels or English muffins, this setting carefully browns the cut sides of the bagel.

6. Defrost Setting Button

This innovatively designed dual cycle gently defrosts and then toasts to the desired level of browning. It's perfect for frozen bread, bagels, waffles or other frozen bread products.

7. Dual Extra-Wide, Deep Slots

Large enough to accommodate a wide variety of breads, bagels and pastries. The angled heat chamber lets you "peek" without interrupting the toasting cycle.

8. Auto-Adjust Heating Elements

The heavy-gauge heating elements move to maintain an optimum distance between the heat source and the item being toasted – whether a thick bagel or a thin piece of bread.

9. Removable Crumb Tray

Slides out for easy, mess-free cleaning.

10. Changeable Accent Base

Can be removed and interchanged with other designer accent base finishes for a customized look that coordinates with your kitchen décor and matches other Jenn-Air small appliances.


11. Flat-Style Detachable Power Cord

Can be removed for clutter-free storage on countertop. Use only approved flat style Jenn-Air toaster power cord to operate the toaster. Due to temperature requirements, do NOT use other Jenn-Air small appliance power cords to operate the toaster.

Before Using Your Toaster for the First Time

1. Carefully remove the toaster and any parts from the packaging.
2. Check the slots for any loose packing or printed material that may have fallen inside during shipping or handling.
3. Place the toaster on a solid, clean, dry and level surface.
4. Make sure the crumb tray is in place.
5. Plug the detachable power cord into the plug receptacle at the rear of the toaster and then into a properly grounded 3-prong, 110V/120V AC electrical outlet. The toaster is now ready to use.

NOTE: The toaster may emit a pungent odor or light smoke the first time the toaster heats up. This is a normal result of the manufacturing process. The odor or smoke is harmless and will dissipate quickly.

⚠ WARNING		Electrical Shock Hazard
	Plug into grounded outlet. Do not remove ground prong. Do not use an adapter. Do not use an extension cord. Failure to follow these instructions can result in death, fire or electrical shock.	

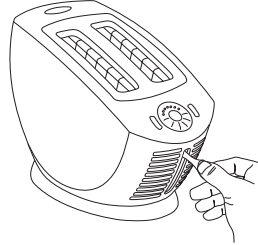
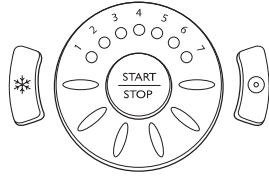
Operating Your Toaster

1. Be sure your toaster is plugged into a grounded 3-prong, 110V/120V AC electrical outlet. When first plugged in, the START/STOP button will light for a few seconds, two beeps will sound, and the touch wheel shade setting will illuminate. This will signal that the toaster is connected and receiving power from the outlet. (Note: If left unattended for more than two minutes, the touch wheel will no longer illuminate. To reactivate, simply move the touch wheel.)
2. Remove any protective wrapping from bread products before placing them into the toasting slots. Cut bread products such as bagels and English muffins in half before toasting.
3. Raise the lift lever to fully open the toasting slots. Insert the desired bread product into the slots. If you have only a single slice to toast, choose either of the slots. Never force bread products into the toaster; the wide slots should accommodate most items. Do not place spreads or butters on bread products prior to toasting.
4. Turn the touch wheel shade control to the desired degree of browning. Rotate counter-clockwise for darker browning and clockwise for lighter browning.

Shade settings

1 - 2 Light, 3 - 5 Medium, 6 - 7 Dark

- Lower the lift lever until bread is lowered as far as possible into the toaster cavity, then press the START/STOP button once to begin the toasting cycle. The START/STOP button and the touch wheel will illuminate to indicate that the toasting cycle is in process.
- When the toasting cycle is complete, two beeps will sound and the START/STOP button will turn off to indicate that the toasting cycle is complete. The toast will remain warm in the toasting cavity until the lift lever is raised to retrieve the finished toast.



Never leave toaster unattended during use.

Toasting Tips

Bread Temperature

The temperature of a bread product can affect the toasting time. A bread product at room temperature will require a lower setting than the same bread product that has been refrigerated. The toaster's DEFROST button should be used for frozen bread products (See page 10 for details).

Bread Types

Different types of bread products may require different shade settings due to their moisture levels, thickness and texture. In general:

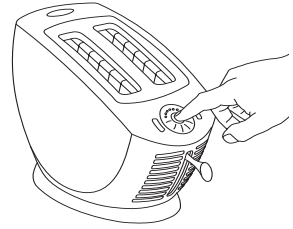
- Drier bread products toast quicker than moist, so choose a lower setting.
- Fresh, moist bread or whole wheat bread should be toasted on a slightly darker setting.
- Bread products with uneven surfaces or firmer textures, such as English muffins, may require darker settings.
- Use caution when warming or toasting sugar coated or filled products (such as toaster pastries or strudels). Be sure that filled pastries are free from cuts or tears prior to toasting. This will prevent the filling from leaking into the toaster and causing a fire hazard. These products generally should be toasted using a lower setting and should be handled with care after toasting.
- For best results, toast only similar types and thicknesses of bread products at the same time. Insert only one slice at a time in each toaster slot. Do not insert partial or torn slices of bread, muffins, etc.

Checking on the Toasting Process

To check the progress of the toast during the toasting cycle, simply raise the manual lift lever slightly to view the browning. Lowering the lever will return the bread to the cavity for the remainder of the toasting cycle. Raising the lift lever will not interrupt the toasting cycle. If you remove the toast prior to completion of the full cycle, simply cancel the cycle by pressing the START/STOP button. If you forget to cancel the remainder of the toasting cycle, the toaster will automatically shut off at the end of the normal cycle.

Canceling the Toasting Cycle

To cancel the toasting cycle at anytime, press the START/STOP button. Two beeps will sound and the START/STOP button will turn off, indicating that the toasting cycle has been interrupted or canceled.



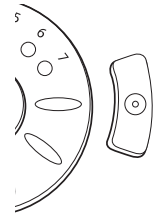
Special Features

Bagel Setting

The bagel setting conveniently toasts a bagel or English muffin and browns the cut sides to the desired shade.

To Use the Bagel Mode

1. Raise the lift lever to fully open the toasting slots. Arrange the “cut” sides of the bagel or English muffin in the slots so that they face toward the center of the toaster.
2. Lower the lift lever.
3. Set the touch wheel shade control for the desired degree of browning.
4. Press the BAGEL button. The BAGEL button will illuminate. For best results, the BAGEL selection should be made before starting the toasting cycle. This will provide the user with the optimum toasting experience. (Note: If left unattended for more than two minutes, the BAGEL button will turn off. To reactivate, simply press the button again.)
5. Press the START/STOP button to start the toasting cycle. The START/STOP button will illuminate indicating that toasting is in process.

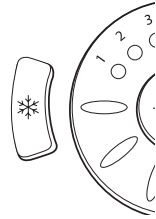


To Cancel the Bagel Mode

Simply press the BAGEL button again. The light will go out and the bagel mode will turn off. Once the START/STOP button has been activated and the toasting cycle started, canceling this mode may affect the quality of the final product. This feature is provided to allow flexibility of operation. (Note: The bagel mode can not be cancelled during the final stage of browning when the outer heating elements turn off.)

Defrost Setting

The defrost setting defrosts frozen bread products first and then automatically switches over to the normal toasting cycle. This allows the frozen bread item to slowly defrost before toasting begins.



To Use the Defrost Mode

1. Raise the lift lever to fully open the toasting slots. Place the frozen bread product in the slot(s).
2. Lower the lift lever.
3. Set the touch wheel shade control for the desired degree of browning. If thawing and toasting a bread product suitable for the bagel mode (i.e., English muffin, bagel), press the BAGEL button at this time.
4. Press the DEFROST button. The DEFROST button will illuminate. For best results, the DEFROST selection should be made before starting the toasting cycle. This will provide the user with the optimum toasting experience. (Note: If left unattended for more than two minutes, the DEFROST button will turn off. To reactivate, simply press again.)
5. Press the START/STOP button to start the defrosting cycle. The START/STOP button will illuminate indicating that toasting is in process.
6. As the toaster completes the defrost cycle and advances to the toasting cycle, the DEFROST light will go out indicating that the defrosting time period is complete.

Defrost-Only Feature

If you would like to use your toaster only to defrost frozen items, you can cancel the rest of the toasting cycle by pressing the START/STOP button as soon as the defrost button light goes out.

To Cancel the Defrost Mode

You can cancel your selection of this mode at any time. To do this, simply press the DEFROST button again. The light will go off and the defrost mode will turn off. Once the START/STOP button has been activated and the defrost cycle started, canceling this mode may affect the quality of the final product. This feature is provided to allow flexibility of operation.

Care and Cleaning

WARNING

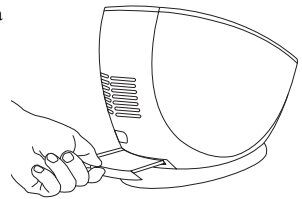
Injury Hazard – Unplug toaster before cleaning. Failure to do so can result in injury.

Before Cleaning

Make sure that the toaster is completely turned off. The START/STOP button should not be illuminated. Unplug the power cord from the wall outlet. Remember that the toaster and crumb tray will be hot immediately following a toasting cycle. *Always allow the toaster to cool before attempting any cleaning.* It is recommended that the crumb tray be emptied after each use.

How to Clean the Toaster

1. Pull out the crumb tray and shake the crumbs into a waste container.
2. The crumb tray can be cleaned by hand in warm water with a mild dish detergent.
3. After washing, be sure to thoroughly rinse and dry the tray before reinserting.
4. When replacing the crumb tray, be sure to insert it into the toaster as far as possible. Do not attempt to operate the toaster without the crumb tray in its proper position.
5. Wipe down the outside of the toaster with a damp cloth and dry it thoroughly with a soft cloth. **DO NOT** immerse the toaster in water or attempt to wash in a dishwasher. Do not use abrasive cleaners, scrubbers, liquid cleaning products, metal polishes or cleaners, or bleach-based household cleaners.
6. The use of a toaster cover is not recommended.



How to Clean the Accent Base

1. For everyday use, wipe the accent base with a damp cloth and dry it with a soft cloth.
2. For more thorough cleaning, begin by removing the accent base (see page 12).
3. Hand wash the removed accent base in warm, soapy water or in the top rack of a dishwasher.

NOTE: Do not use dishwasher detergents that contain dyes or any type of coloring, as this may stain the surface of the accent base.

Changing The Accent Base

WARNING

Injury Hazard – Unplug toaster before performing this operation. Failure to do so can result in injury

Before Changing the Accent Base

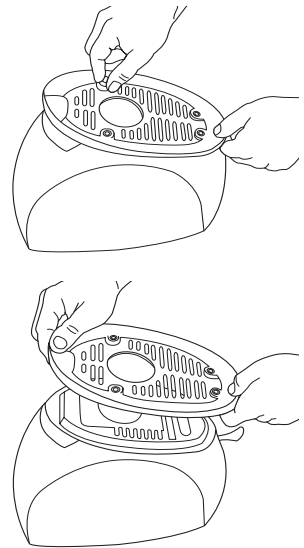
Make sure that the toaster is completely turned off. The START/STOP button should not be illuminated. Unplug the power cord from the wall outlet and remove the cord from the toaster; set aside. Remember that the toaster and crumb tray will be hot immediately following a toasting cycle. *Always allow the toaster to cool before cleaning or changing the accent base.* It is recommended that the crumb tray be emptied after each use and before performing this operation.

How to Change the Accent Base

1. Empty the crumb tray and reinsert. Place a soft hand towel on a solid, level surface. Place the toaster on its top, slots facing down on the towel. (Note: A few residual crumbs may fall from the slots.)
2. Locate the four rubber feet on the underside of the toaster.
3. Loosen each of the feet by turning counter-clockwise by hand. When all four feet are completely removed, lift off the accent base and carefully set aside.
4. Position the new accent base on the toaster body and secure it to the toaster by re-installing the four feet. Turn the feet clockwise and tighten each by hand until snug.

NOTE: The feet are designed to be tightened by hand only. **DO NOT ATTEMPT TO OVERTIGHTEN USING TOOLS.** Attempting to do so can damage the feet.

5. Position the toaster right side up on the countertop resting on its feet. Set the hand towel aside. Reinsert the detachable power cord.



Before You Call for Service

PROBLEM	POSSIBLE SOLUTION
<p>A portion of the heating elements does not appear to be working.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • The heating elements come on at the beginning of any cycle. Color intensity of the heating element may vary during the cycle. This is normal. • <i>Bagel setting</i> – the outer elements turn off to prevent excessive browning of the uncut sides. This is normal. • <i>Non-bagel setting</i> – the outer elements stay on after the inner elements turn off to allow for even browning. This is normal.
<p>The item being toasted does not pop up from the toaster cavity at the end of the cycle.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • This toaster is equipped with a manual lift lever. When the toast cycle is complete, simply lift the lever up. Or, keep the lever lowered a few extra minutes, if needed, so your toast stays warm until serving.
<p>The toaster is plugged in and the bread product has been lowered into the cavity, but the heating elements don't appear to be working.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Lowering the bread product into the toaster does not automatically start the toasting process. Simply touch the START/STOP button to begin the cycle.
<p>When toasting English muffins and bagels, they do not appear to be browning.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Densely textured bread products, such as English muffins and bagels, require a darker setting. Try turning the touch wheel shade control to a darker shade. • Be sure to use the BAGEL button, which is specifically designed for these bread products. • Check to see if the cut side of the muffin or bagel is facing toward the CENTER of the toaster.
<p>A long beep sounds when pressing the DEFROST or BAGEL button.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • A beep will sound when attempting to press the DEFROST button after the defrost period has expired (and the toaster has automatically moved into the regular toasting mode). It is normal for the DEFROST light to go out. • A beep will sound if you press the BAGEL button after the outside elements have turned off during the bagel mode. (Note: The bagel mode is still in process. The outer elements turn off to avoid excessive browning of the uncut sides of the bagel.)

Warranty

Jenn-Air® One-Year Hassle-Free Replacement Warranty

Jenn-Air stands behind the high quality of our toasters by offering a one-year hassle-free replacement warranty. If your toaster should fail within the first year of ownership and upon inspection by Jenn-Air is proven defective, the toaster will be replaced without charge. Jenn-Air will arrange for it to be returned free of charge. Jenn-Air will also arrange delivery of an identical or comparable replacement to your door free of charge.

THE WARRANTIES SET FORTH HEREIN ARE EXCLUSIVE AND NO OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR USE, ARE MADE BY JENN-AIR OR ARE AUTHORIZED TO BE MADE WITH RESPECT TO THE PRODUCT.

What Is Not Covered by This Warranty

1. Conditions and damages resulting from any of the following:
 - A. Any repair, disassembly, modification, alteration or adjustment not authorized by Jenn-Air.
 - B. Misuse, abuse, accidents, unreasonable use, negligence or failure to follow the Jenn-Air instructions.
 - C. Incorrect electric current, voltage or supply other than listed on the product.
 - D. Improper setting of any control.
2. Warranty is void if the original serial numbers have been removed, altered or cannot be readily determined.
3. Products purchased for commercial or industrial use.
4. Consequential or incidental damages sustained by any person as a result of any breach of these warranties. Some states do not allow the exclusion or limitation of consequential or incidental damages, so the above exclusion may not apply.

Contacting Customer Service

1. Call Jenn-Air Customer Service at 1-866-982-3313 U.S.A. or 1-800-688-2002 Canada. They may be able to assist you with troubleshooting product difficulties. U.S. Customers using TTY for deaf, hearing impaired or speech impaired, call 1-800-688-2080.
2. Write to Jenn-Air, Attn. CAIR® Center, P.O. Box 2370, Cleveland, TN 37320-2370. When writing or calling about a service problem, please include the following information:
 - A. Your name, address and telephone number;
 - B. Model and serial number of the toaster;
 - C. A clear description of the problem you are having;
 - D. Proof of purchase (sales receipt).
3. User guides are available online at www.jennair.com.

Replacement Parts

To order new toaster parts, including new accent bases, call 1-866-982-3313 or 1-800-688-2002 Canada.

www.jennair.com

All specifications subject to change.

GRILLE-PAIN JENN-AIR^{MC}

MODÈLE N° JTO500

GUIDE DE L'UTILISATEUR



Table des matières

Instructions de sécurité	17-19
Pièces et caractéristiques	19-20
Avant d'utiliser le grille-pain	21
Fonctionnement du grille-pain	21-22
Conseils de cuisson	22-23
Vérification de la cuisson	23
Interruption du cycle de cuisson	23
caractéristiques spéciales	23-24
Mode Bagel	24
Mode Dégivrage	24
Entretien et nettoyage	25
Changement de base décorative	26
Avant de contacter un réparateur	27
Garantie	28
Pour contacter le service à la clientèle	29
Guía del Usuario	30

Ce que vous devez savoir à propos des Instructions de Sécurité

Les Avertissements et les instructions de sécurité importantes qui figurent dans ce mode d'emploi ne sont pas destinés à couvrir toutes les conditions et les situations qui peuvent survenir. Il faut faire preuve de jugement, de prudence et de circonspection pendant l'installation, l'entretien et l'utilisation de l'appareil.

Contactez toujours votre détaillant, votre distributeur, votre agent de service après-vente ou le fabricant en cas de problème ou de condition que vous ne comprenez pas.

Votre sécurité et celle des autres est très importante.

Ce mode d'emploi et votre appareil comportent un grand nombre de messages de sécurité importants. Vous devez lire et toujours respecter toutes les instructions de sécurité.



Ce symbole est le symbole d'alerte.

Ce symbole vous alerte de dangers potentiels qui peuvent causer des blessures ou même la mort. Toutes les instructions de sécurité sont précédées du symbole d'alerte et du mot « **AVERTISSEMENT** ».



AVERTISSEMENT indique des dangers ou des pratiques non sécuritaires qui **POURRAIENT** entraîner des blessures graves ou la mort.

Toutes les instructions de sécurité vous indiquent quel est le danger potentiel, comment réduire les risques de blessures et ce qui pourrait se produire si la consigne n'était pas respectée.

Mesures de sécurité importantes

Lorsque vous utilisez un appareil électrique, des mesures de sécurité élémentaires doivent toujours être respectées, y compris les mesures de sécurité suivante :

1. Lire toutes les instructions. Tous les utilisateurs de ce grille-pain doivent lire et comprendre toutes les instructions contenues dans ce mode d'emploi avant de tenter d'utiliser ou de nettoyer cet appareil.
2. Pour vous protéger contre les risques d'électrocution, ne submergez pas le cordon d'alimentation, la fiche du cordon ni le grille-pain dans l'eau ni dans tout autre liquide.
3. Une supervision étroite est requise lorsque tout appareil est utilisé par des enfants ou en leur présence.
4. Pour débrancher le grille-pain lorsqu'il n'est pas utilisé, assurez-vous que toutes les commandes sont en position « Off ». Le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) ne doit pas être allumé. Débranchez ensuite le grille-pain de la prise murale.
5. Ne touchez pas aux surfaces chaudes. Utilisez les poignées ou les boutons. Faites toujours preuve de prudence en déplaçant le grille-pain.
6. Laissez le grille-pain refroidir avant de le ranger. Débranchez le grille-pain de la prise murale lorsqu'il n'est pas utilisé et laissez-le refroidir avant de le nettoyer.
7. Pour faire fonctionner le grille-pain, n'utilisez que le cordon d'alimentation de type plat pour grille-pain Jenn-Air. Étant donné les exigences de température, N'utilisez PAS d'autres cordons d'alimentation pour petit appareil Jenn-Air pour faire fonctionner le grille-pain. N'utilisez aucun appareil dont le cordon

- d'alimentation ou la fiche est endommagé ni tout appareil qui a présenté une défektivité, a été échappé ou endommagé de quelque façon que ce soit.
- Retournez l'appareil au centre de service autorisé le plus proche pour le faire examiner, réparer ou régler électriquement ou mécaniquement. Appelez le Centre de service à la clientèle Jenn-Air au 1-866-982-3313 pour de l'aide.
8. Débranchez toujours le cordon d'alimentation de la prise murale en premier, puis débranchez-le du grille-pain au besoin pour le rangement. Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Saisissez toujours la fiche fermement et tirez-la pour la débrancher.
 9. Ne laissez jamais le cordon d'alimentation branché à la prise murale lorsqu'il est débranché du grille-pain.
 10. L'utilisation d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant de l'appareil aux fins d'utilisation avec ce modèle, y compris les grillages pour sandwiches et les chauffe-pain, est déconseillée et peut causer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
 11. N'utilisez pas le grille-pain à l'extérieur ni dans les endroits humides.
 12. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre de la table ou du comptoir. Ne laissez pas le cordon entrer en contact avec les surfaces chaudes, y compris la cuisinière ou la plaque de cuisson.
 13. Ne placez pas le grille-pain sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ni dans un four chaud.
 14. N'insérez pas d'aliments surdimensionnés, d'emballages métalliques, de papier d'aluminium ni tout autre matériau de quelque type que ce soit dans le grille-pain, car ces objets peuvent présenter un risque d'incendie ou de choc électrique.
 15. Un incendie pourrait se produire si le grille-pain était couvert ou s'il touchait une substance inflammable, comme du tissu, un mur, un revêtement mural, des serviettes, des rideaux, des draperies ou tout autre matériau similaire pendant l'utilisation.
 16. Ne mettez pas de serviettes de papier, de carton, de papier ni de plastique sous le grille-pain.
 17. Ne laissez jamais le grille-pain sans surveillance pendant son fonctionnement.
 18. N'insérez pas de morceaux de pain ni tout autre produit de boulangerie dans les fentes.
 19. Ne tentez pas de dégager des aliments coincés lorsque le grille-pain est branché.
 20. N'utilisez pas de cordon de rallonge avec ce grille-pain. Si le cordon d'alimentation est trop court, faites installer une prise près de l'appareil par un électricien qualifié.
 21. N'utilisez pas le grille-pain sans son ramasse-miettes.
 22. Ce produit est conçu pour une utilisation domestique seulement. Ne l'utilisez pas à d'autres fins.
 23. Si le grille-pain commence à mal fonctionner, annulez immédiatement le cycle de cuisson et débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale. N'utilisez pas l'appareil défectueux et ne tentez pas de le réparer.
 24. Pour réduire les risques de choc électrique ou d'incendie, ne démontez pas le grille-pain pour quelque raison que ce soit. Toutes les réparations doivent être effectuées par un technicien autorisé.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS POUR S'Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT

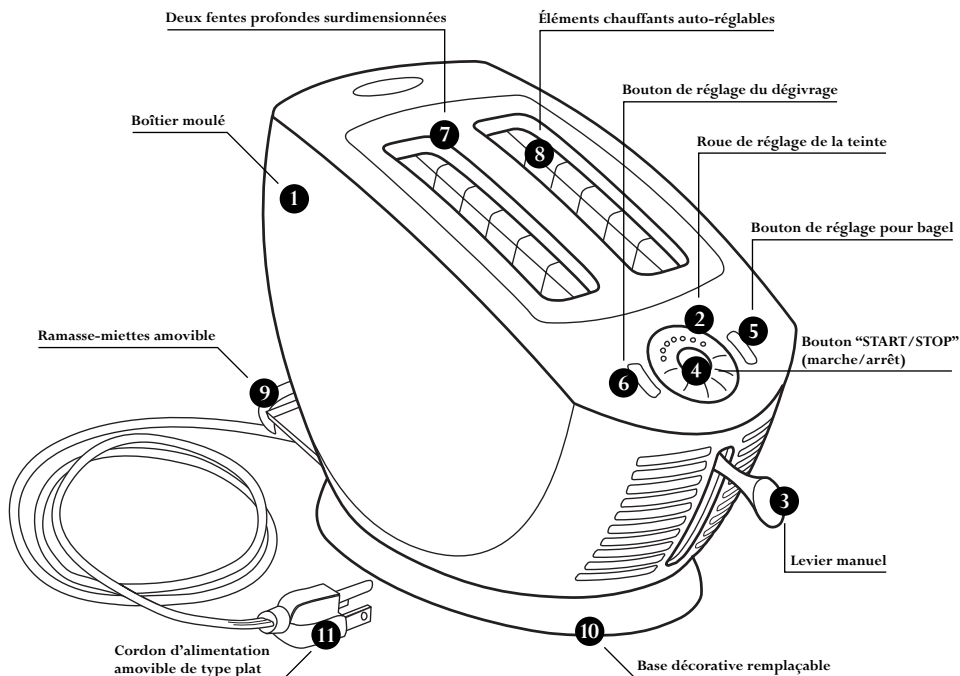
Directives de mise à la terre – Cet appareil est muni d'une prise à trois broches pour vous protéger contre les risques de chocs électriques, et il doit être branché directement dans une prise mise à la terre correctement de 110V/120V c.a. Ne coupez pas et n'enlevez aucune des broches de la fiche. Si la fiche n'entre pas dans une prise de courant existante, faites réparer la prise par un électricien qualifié.

⚠ AVERTISSEMENT Danger de choc électrique



- Branchez le grille-pain dans une prise murale à 3 broches mise à la terre.
- N'enlevez pas la broche de mise à la terre.
- N'utilisez pas d'adaptateur.
- N'utilisez pas de cordon de rallonge.
- La violation de ces instructions de sécurité peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

N'utilisez pas de cordon de rallonge. Si le cordon d'alimentation est trop court, faites installer une prise près de l'appareil par un électricien qualifié.



GRILLE-PAIN JENN-AIR^{MC}

Pièces et caractéristiques

1. Boîtier moulé

Le design profilé et attrayant est durable et facile à nettoyer.

2. Roue de réglage de la teinte

Offre 7 teintes qui vous permettent de contrôler la cuisson du bout des doigts. L'affichage lumineux bleu clair vous indique le mode de cuisson et la sélection des teintes.

3. Levier manuel

Vous permet de contrôler la cuisson sans le désagrément du saut de fin de cycle. Une fois le cycle terminé, vous pouvez laisser le levier abaissé en mode Garde au chaud.

4. Bouton "START/STOP" (marche/arrêt)

Démarre ou arrête le cycle de cuisson d'un simple effleurement du bouton.

5. Bouton de réglage pour bagel

Conçu spécialement pour cuire les bagels et les muffins anglais, ce réglage brunît délicatement les faces coupées du bagel.

6. Bouton de réglage du dégivrage

Ce cycle novateur à deux phases dégèle délicatement les produits de boulangerie, puis les cuit selon le réglage. Parfait pour le pain, les bagels, les gaufres et autres produits congelés.

7. Deux fentes profondes surdimensionnées

Assez larges pour convenir à une vaste gamme de pains, de bagels et de pâtisseries. La chambre de chauffage inclinée vous permet de regarder à l'intérieur du grille-pain sans interrompre le cycle de cuisson.

8. Éléments chauffants auto-réglables

Les éléments chauffants puissants se déplacent pour maintenir un écart optimal entre la source de chaleur et l'article à cuire – qu'il s'agisse d'un bagel épais ou d'une mince tranche de pain.

9. Ramasse-miettes amovible

Se retire pour un nettoyage facile et sans dégâts.

10. Base décorative remplaçable

Peut être retirée et remplacée par une autre base décorative pour une apparence sur mesure qui s'agence au décor de votre cuisine et s'assortit à vos autres petits électroménagers Jenn-Air.


11. Cordon d'alimentation amovible de type plat

Le cordon est amovible pour permettre un rangement moins encombré sur le comptoir. Pour faire fonctionner le grille-pain, n'utilisez que le cordon d'alimentation de type plat pour grille-pain Jenn-Air. Étant donné les exigences de température, N'utilisez PAS d'autres cordons d'alimentation pour petit appareil Jenn-Air pour faire fonctionner le grille-pain.

Avant d'utiliser le grille-pain pour la première fois

1. Retirez délicatement le grille-pain et toutes ses pièces de l'emballage.
2. Assurez-vous qu'aucun emballage ou document imprimé ne s'est glissé dans les fentes pendant l'expédition ou la manutention.
3. Placez le grille-pain sur une surface solide, propre, sèche et au niveau.
4. Assurez-vous que le ramasse-miettes est en place.
5. Branchez le cordon d'alimentation amovible dans la prise située derrière le grille-pain, puis dans une prise murale à 3 fentes correctement mise à la terre de 110 V/120 V c.a. Le grille-pain est maintenant prêt à être utilisé.

REMARQUE: Le grille-pain peut dégager une odeur piquante ou une légère fumée la première fois qu'il chauffe. C'est une conséquence normale du processus de fabrication. L'odeur et la fumée ne présentent aucun danger et elles se dissipent rapidement.

⚠ AVERTISSEMENT Risque de choc électrique	
	Brancher dans une prise mise à la terre. Ne pas enlever la broche de mise à la terre. Ne pas utiliser d'adaptateur. Ne pas utiliser de rallonge. Toute violation de ces instructions peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

Fonctionnement du grille-pain

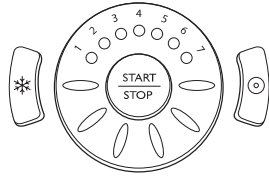
1. Assurez-vous que le grille-pain est branché dans une prise à 3 fentes mise à la terre de 110 V/120 V c.a. Après le branchement du grille-pain, le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) s'allume pendant quelques secondes, l'appareil émet deux signaux sonores, puis la roue de réglage tactile s'illumine. Cela indique que le grille-pain est branché et qu'il reçoit l'alimentation de la prise. (Remarque: Après deux minutes sans surveillance, la roue de réglage s'éteint. Pour la remettre en fonction, il suffit de la déplacer.)
2. Enlevez tout emballage protecteur du produit de boulangerie avant de le placer dans les fentes du grille-pain. Coupez les produits de boulangerie, comme les bagels et les muffins anglais, en deux avant de les griller.
3. Soulevez le levier pour ouvrir complètement les fentes du grille-pain. Insérez le produit de boulangerie dans les fentes. Si vous n'avez qu'une seule tranche à griller, choisissez l'une ou l'autre des fentes. Ne faites jamais entrer l'aliment de force dans le grille-pain; les fentes surdimensionnées devraient convenir à la plupart des produits de boulangerie. Ne mettez pas de produit à tartiner ni de beurre sur le pain avant de le griller.
4. Tournez la roue de réglage de la teinte jusqu'au degré de cuisson désiré. Tournez dans le sens contraire aux aiguilles d'une montre pour une cuisson

plus foncée et dans le sens inverse pour une cuisson plus légère.

Réglage de la teinte

1 - 2 Pâle, 3 - 5 Moyen, 6 - 7 Foncé

5. Abaissez le levier jusqu'à ce que le pain descende le plus bas possible dans la cavité du grille-pain, puis enfoncez le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) une fois pour commencer le cycle de cuisson. Le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) et la roue de réglage s'illuminent pour indiquer que le cycle de cuisson est commencé.
6. Une fois le cycle de cuisson terminé, deux signaux sonores sont émis et le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) s'éteint pour indiquer que le cycle de cuisson est terminé. La rôtie demeure chaude dans la cavité du grille-pain jusqu'à ce que le levier soit soulevé.



Ne laissez jamais le grille-pain sans surveillance pendant l'utilisation.

Conseils de cuisson

Température du pain

La température du produit à griller peut affecter le temps de cuisson. Un produit à la température ambiante requiert un réglage moins élevé que le même produit réfrigéré. Le bouton "DEFROST" DÉGIVRAGE du grille-pain doit être utilisé avec les produits congelés (Voir la page 10 pour plus de détails).

Types de pain

Différents types de produits de boulangerie peuvent requérir différents réglages de cuisson selon leur niveau d'humidité, leur épaisseur et leur texture. En règle générale:

- Les pains plus secs grillent plus rapidement que les pains humides; choisissez alors un réglage plus bas.
- Les pains frais et humides ou les pains de blé entier doivent être cuits sur un réglage légèrement plus élevé.
- Les pains à surface inégale ou à texture plus ferme, comme les muffins anglais, peuvent requérir un réglage plus élevé.
- Soyez prudent lorsque vous réchauffez ou grillez des produits enduits ou fourrés de sucre (comme les pâtisseries ou strudels qui se cuisent au grille-pain).

Assurez-vous que les pâtisseries fourrées ne sont pas coupées ni déchirées avant de les griller. Vous éviterez ainsi que la garniture ne coule dans le grille-pain et

cause un risque d'incendie. Ces produits doivent généralement être cuits sur un réglage plus bas et ils doivent être manipulés avec soin après la cuisson.

- Pour de meilleurs résultats, grillez uniquement des produits de boulangerie de type et d'épaisseur similaires simultanément. Insérez une seule tranche à la fois dans chaque fente du grille-pain. N'insérez pas de tranches partielles ou brisées de pain, muffin, etc.

Vérification de la cuisson

Pour vérifier la progression de la cuisson pendant le cycle de grillage, soulevez légèrement le levier manuel pour vérifier le degré de cuisson. Rabaissez le levier pour retourner le pain dans la cavité du grille-pain pour le reste du cycle de cuisson. Le fait de soulever le levier n'arrêtera pas le cycle de cuisson. Si vous enlevez la rôtie avant la fin du cycle, annulez le cycle en appuyant sur le bouton "START/STOP" (marche/arrêt). Si vous oubliez d'annuler le reste du cycle de cuisson, le grille-pain se mettra automatiquement à l'arrêt après la fin du cycle normal.

Arrêt du cycle de cuisson

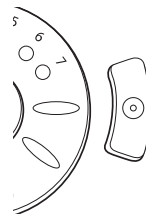
Pour annuler le cycle de cuisson à tout moment, enfoncez le bouton "START/STOP" (marche/arrêt). Deux signaux sonores se feront entendre et le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) s'éteindra, indiquant que le cycle de cuisson a été interrompu ou annulé.



Caractéristiques spéciales

Mode Bagel

Le mode Bagel cuit les bagels et les muffins anglais et il grille la face coupée selon le réglage.



Pour utiliser le mode Bagel

1. Soulevez le levier pour ouvrir complètement les fentes du grille-pain. Placez la face coupée des bagels ou des muffins anglais vers le centre du grille-pain.
2. Abaissez le levier.
3. Réglez la roue de réglage tactile selon la cuisson désirée.
4. Enfoncez le bouton BAGEL. Ce bouton s'allumera. Pour de meilleurs résultats, la sélection BAGEL doit être faite avant le début du cycle de cuisson. La cuisson donnera alors un résultat optimal. (Remarque : Lorsque le grille-pain est laissé sans surveillance pendant plus de deux minutes, le bouton BAGEL se met à l'arrêt. Pour le remettre en fonction, il suffit de l'enfoncer de nouveau.)
5. Enfoncez le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) pour démarrer le cycle de cuisson. Il s'allumera pour indiquer que la cuisson est commencée.

Pour annuler le mode Bagel

Enfoncez simplement de nouveau le bouton BAGEL. Le voyant s'éteindra et le mode Bagel s'arrêtera. Une fois que le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) a été activé et que le cycle de cuisson a démarré, l'annulation du cycle peut affecter la qualité du produit final. Cette fonction est offerte pour accroître la polyvalence de l'appareil. (Remarque: Le mode Bagel ne peut pas être annulé pendant l'étape finale de cuisson où les éléments chauffants externes sont éteints.)

Mode Dégivrage

Le mode Dégivrage permet tout d'abord de dégeler les produits de boulangerie, puis il passe automatiquement au cycle de cuisson régulier. Cela permet aux produits congelés de dégeler lentement avant le début de la cuisson.



Utilisation du mode Dégivrage

1. Soulevez le levier pour ouvrir complètement les fentes du grille-pain. Placez le produit de boulangerie congelé dans les fentes.
2. Abaissez le levier.
3. Réglez la roue de réglage tactile sur le degré de cuisson désiré. Pour dégeler, puis cuire un produit qui convient au mode Bagel (par exemple, un muffin anglais ou un bagel), enfoncez le bouton BAGEL à ce moment-ci.
4. Enfoncez le bouton "DEFROST" (dégivrage). Le bouton "DEFROST" (dégivrage) s'allumera alors. Pour de meilleurs résultats, la sélection du mode "DEFROST" (dégivrage) doit être effectuée avant le début du cycle de cuisson. La cuisson donnera alors un résultat optimal. (Remarque : Lorsque le grille-pain est laissé sans surveillance pendant plus de deux minutes, le bouton "DEFROST" (dégivrage) se met à l'arrêt. Pour le remettre en fonction, il suffit de l'enfoncer de nouveau.)
5. Enfoncez le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) pour démarrer le cycle de dégivrage. Il s'allumera pour indiquer que la cuisson est commencée.
6. Lorsque le grille-pain a terminé le cycle de dégivrage et qu'il passe au mode de cuisson, le voyant "DEFROST" (dégivrage) s'éteint pour indiquer que le cycle de dégivrage est terminé.

Fonction Dégivrage seulement

Si vous désirez utiliser le grille-pain seulement pour dégeler un produit congelé, vous pouvez annuler le reste du cycle de cuisson en enfonçant le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) dès que le voyant de dégivrage s'éteint.

Pour annuler le mode Dégivrage

Vous pouvez annuler votre sélection du mode Dégivrage à tout moment. Pour ce faire, enfoncez de nouveau le bouton "DEFROST" (dégivrage). Le voyant s'éteindra et le mode Dégivrage prendra fin. Une fois que le bouton "START/STOP" (marche/arrêt) a été activé et que le cycle de dégivrage a démarré, l'interruption de ce mode peut affecter la qualité du produit final. Cette fonction est offerte pour accroître la polyvalence de l'appareil.

Entretien et nettoyage

AVERTISSEMENT

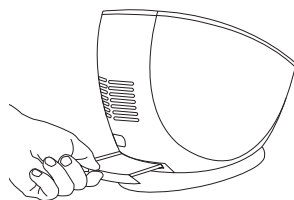
Risque de blessure – Débranchez le grille-pain avant de le nettoyer. Des blessures pourraient survenir dans le cas contraire.

Avant le nettoyage

Assurez-vous que le grille-pain est complètement arrêté. Le bouton “START/STOP” (marche/arrêt) ne doit pas être allumé. Débranchez le cordon d’alimentation de la prise murale. N’oubliez pas que le grille-pain et le ramasse-miettes seront chauds immédiatement après le cycle de cuisson. *Laissez toujours le grille-pain refroidir avant d’essayer de le nettoyer.* Il est recommandé de vider le ramasse-miettes après chaque usage.

Comment nettoyer le grille-pain

1. Tirez le ramasse-miettes et agitez-le pour faire tomber les miettes dans une poubelle.
2. Le ramasse-miettes peut être nettoyé à la main dans l’eau tiède avec un détergent à vaisselle doux.
3. Après le lavage, assurez-vous de rincer complètement et de sécher le ramasse-miettes avant de le réinsérer dans le grille-pain.
4. Lorsque vous remontez le ramasse-miettes, assurez-vous de l’insérer le plus loin possible dans le grille-pain. Ne tentez pas d’utiliser le grille-pain lorsque le ramasse-miettes n’est pas bien en place.
5. Essuyez l’extérieur du grille-pain avec un chiffon humide et séchez-le complètement avec un chiffon doux. NE submergez PAS le grille-pain dans l’eau et ne tentez pas de le laver au lave-vaisselle. N’utilisez pas de nettoyeurs abrasifs, de produits récurrents, de produits de nettoyage liquides, de produits de polissage ou de nettoyage des métaux ni de nettoyeurs à base d’eau de javel.
6. L’utilisation d’une housse de grille-pain est déconseillée.



Comment nettoyer la base décorative

1. Pour une utilisation quotidienne, essuyez la base décorative avec un chiffon humide et séchez-la avec un chiffon doux.
2. Pour un nettoyage plus en profondeur, commencez par démonter la base décorative (voir la page 26).
3. Lavez la base décorative démontée à la main dans de l’eau tiède savonneuse ou mettez-la dans le plateau supérieur du lave-vaisselle.

REMARQUE: N’utilisez pas de détergents pour lave-vaisselle qui contiennent des teintures ni tout autre type de colorant, car ces produits peuvent tacher la surface de la base décorative.

Changement de base décorative

⚠ AVERTISSEMENT

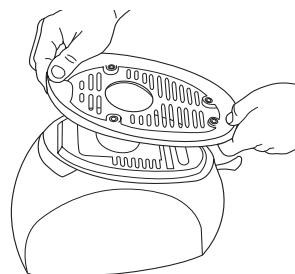
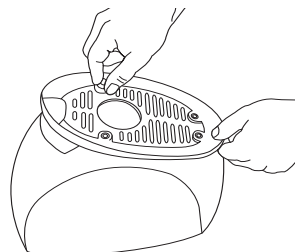
Risque de blessure – Débranchez le grille-pain avant d'effectuer cette opération. Des blessures pourraient survenir dans le cas contraire.

Avant de changer la base décorative

Assurez-vous que le grille-pain est complètement éteint. Le bouton de "START/STOP" (marche/arrêt) ne doit pas être allumé. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale et enlevez le cordon du grille-pain; mettez-le de côté. N'oubliez pas que le grille-pain et le ramasse-miettes seront chauds immédiatement après le cycle de cuisson. *Laissez toujours le grille-pain refroidir avant de nettoyer ou de changer la base décorative.* Il est recommandé de vider le ramasse-miettes avant chaque utilisation et avant d'effectuer cette opération.

Comment changer la base décorative

1. Videz le ramasse-miettes et remettez-le en place.
Placez une serviette à main douce sur une surface stable et plate. Placez le grille-pain à l'envers, fentes vers le bas, sur la serviette. (Remarque: Quelques miettes restantes peuvent tomber des fentes.)
2. Localisez les quatre pieds en caoutchouc situés sous le grille-pain.
3. Desserrez chacun des pieds en le tournant à la main dans le sens contraire aux aiguilles d'une montre. Une fois les quatre pieds complètement enlevés, soulevez la base décorative et mettez-la délicatement de côté.
4. Positionnez la nouvelle base décorative sur le cadre du grille-pain et fixez-la au grille-pain en remontant les quatre pieds. Tournez les pieds dans le sens des aiguilles d'une montre et serrez-les un à un à la main jusqu'à ce qu'ils soient solides.



REMARQUE: Les pieds sont conçus pour être serrés à la main seulement. **NE TENTEZ PAS DE LES SERRER EXCESSIVEMENT AVEC UN OUTIL.** Cela pourrait les endommager.

5. Remettez le grille-pain à l'endroit (sur ses pieds) sur le comptoir. Mettez la serviette de côté. Réinsérez le cordon d'alimentation amovible.

Avant de contacter un réparateur

PROBLÈME	SOLUTION POSSIBLE
Une partie des éléments chauffants ne semble pas fonctionner.	<ul style="list-style-type: none">• Les éléments chauffants s'allument au début de tous les cycles. L'intensité de la couleur de l'élément chauffant peut varier au cours du cycle. Cela est normal.• <i>Mode Bagel</i> – Les éléments extérieurs s'éteignent pour prévenir un brunissage excessif des côtés non coupés. Cela fait partie du cycle normal.• <i>Autres réglages</i> – Les éléments extérieurs restent allumés après l'arrêt des éléments intérieurs pour permettre une cuisson uniforme. Cela aussi fait partie du cycle.
L'article cuit ne saute pas hors de l'ouverture du grille-pain à la fin du cycle.	<ul style="list-style-type: none">• Ce grille-pain est pourvu d'un levier manuel. Lorsque le cycle de cuisson est terminé, il suffit de soulever le levier. Vous pouvez aussi laisser le levier abaissé pendant quelques minutes, au besoin, pour garder la rôti chaude jusqu'au moment de servir.
Le grille-pain est branché et le pain a été abaissé dans l'ouverture, mais les éléments chauffants ne semblent pas fonctionner.	<ul style="list-style-type: none">• Le fait d'abaisser le pain dans le grille-pain ne démarre pas automatiquement le cycle de cuisson. Il faut appuyer sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour démarrer le cycle.
Pendant le cycle, les muffins anglais et les bagels ne semblent pas brûler.	<ul style="list-style-type: none">• Les produits de boulangerie à texture dense, comme les muffins anglais et les bagels, requièrent un réglage plus foncé. Essayez de tourner la roue de réglage tactile vers un réglage plus foncé.• Assurez-vous d'utiliser la fonction BAGEL, qui est conçue spécifiquement pour ces produits.• Assurez-vous que la face coupée du muffin ou du bagel se trouve vers le CENTRE du grille-pain.
Un long signal sonore est émis lorsque le bouton DÉGIVRAGE ou BAGEL est enfoncé.	<ul style="list-style-type: none">• Un signal sonore est émis lorsque l'on tente d'enfoncer le bouton DÉGIVRAGE après la fin de la période de dégivrage (et après que le grille-pain est passé automatiquement au mode de cuisson normal). Il est normal que le voyant DÉGIVRAGE s'éteigne.• Un signal sonore est émis lorsque l'on enfonce le bouton BAGEL après l'extinction des éléments extérieurs en mode Bagel. (Remarque : Le mode Bagel est encore en cours. Les éléments extérieurs s'éteignent pour éviter un brunissage excessif des faces non coupées du bagel.)

Garantie

Garantie de remplacement « sans soucis » de 1 an Jenn-Air®

Jenn-Air répond de la haute qualité de ses grille-pains en offrant une garantie de remplacement « sans soucis » de un an. Si votre grille-pain devait faire défaut au cours de la première année suivant son achat et si, après avoir été inspecté par Jenn-Air, il s'avère défectueux, il sera remplacé gratuitement. Jenn-Air prendra les dispositions nécessaires pour que l'appareil défectueux lui soit retourné et qu'un appareil identique ou comparable vous soit livré à votre domicile sans frais.

LES GARANTIES ÉNONCÉES AUX PRÉSENTES SONT EXCLUSIVES ET AUCUNE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE RELATIVE À LA VALEUR MARCHANDE OU À L'ACCEPTABILITÉ POUR UN USAGE PARTICULIER, N'EST FOURNIE NI AUTORISÉE PAR JENN-AIR POUR CE PRODUIT.

Ne sont pas couverts par cette garantie:

1. Les dommages ou dérangements dus à:
 - A. Toute réparation, démontage, modification, altération ou réglage non autorisé par Jenn-Air.
 - B. Accidents, mauvaise utilisation ou usage abusif ou déraisonnable, négligence ou non conformité aux directives de Jenn-Air.
 - C. Alimentation électrique, tension ou intensité autre que celle indiquée pour le produit.
 - D. Réglage incorrect d'une commande.
2. La garantie ne peut être honorée si les numéros de série d'origine ont été enlevés, modifiés ou ne sont pas facilement lisibles.
3. Les appareils achetés pour un usage commercial ou industriel.
4. Les dommages secondaires ou indirects subis par toute personne par suite du non respect de ces garanties. Certains États ou provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages secondaires ou indirects; par conséquent, les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans votre cas.

Pour contacter le service à la clientèle

1. Contactez le service à la clientèle de Jenn-Air en composant le 1-866-982-3313 aux États-Unis ou le 1-800-688-2002 au Canada. Un représentant pourrait être en mesure de vous aider à résoudre certains problèmes. Les clients des É.-U. qui utilisent un appareil téléscripteur pour les sourds, les malentendants ou les personnes à rapidité réduite doivent appeler au 1-800-688-2080.
2. Écrivez à Jenn-Air, à l'attention de CAIR® Center, P.O. Box 2370, Cleveland, TN 37320-2370. Lors de tout contact concernant un problème, assurez-vous d'inclure l'information suivante :
 - A. Vos nom, adresse et numéro de téléphone;
 - B. Numéro de modèle et numéro de série du grille-pain;
 - C. Description claire du problème observé;
 - D. Preuve d'achat (reçu de vente).
3. Les guides de l'utilisateur sont disponibles en ligne au www.jennair.com.

Pièces de rechange

Pour commander des pièces de grille-pain neuves, y compris de nouvelles bases décoratives, appelez au 1-866-982-3313 ou, au Canada, au 1-800-688-2002.

TOSTADORA JENN-AIR^{MR}

MODELO N°. JTO500

GUÍA DEL USUARIO



Tabla de contenido

Instrucciones sobre seguridad	31-33
Piezas y características	33-34
Antes de usar su tostadora	35
Funcionamiento de su tostadora	35-36
Consejos para tostar	36-37
Cómo controlar el proceso de tostado	37
Cómo cancelar el ciclo de tostado	37
Características especiales	37-38
Opción para bagel	38
Opción para descongelar	38
Cuidado y limpieza	39
Cómo cambiar la base “accent” (base de diseño exclusivo)	40
Antes de solicitar servicio	41
Garantía	42
Cómo comunicarse con el Servicio al cliente	43

Lo que usted debe saber sobre las instrucciones relacionadas con la seguridad

Las advertencias y las instrucciones importantes relacionadas con la seguridad que aparecen en este manual no pretenden cubrir todas las condiciones y situaciones posibles que pudieran llegar a ocurrir. Se debe emplear el sentido común, la precaución y el cuidado durante la instalación, el mantenimiento o funcionamiento del electrodoméstico.

Siempre que tenga un problema o se le presente una situación que no comprenda, póngase en contacto con el comerciante, el distribuidor, el agente de servicio o el fabricante.

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido muchos mensajes importantes relacionados con la seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Siempre lea y obedezca todos los mensajes relacionados a la seguridad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad.

Este símbolo le alerta acerca de posibles peligros que pueden causar lesiones o la muerte a usted y a los demás. Todos los mensajes de seguridad se presentarán a continuación del símbolo de alerta de seguridad y de la palabra "ADVERTENCIA".

Estas palabras significan:



ADVERTENCIA indica peligros o prácticas no seguras que **PODRÍAN** causar lesión personal grave o mortal.

Todos los mensajes de seguridad le informarán cuál es el posible peligro, le dirán cómo disminuir la probabilidad de que ocurran lesiones, y le informarán sobre lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

Controles importantes de seguridad

Cuando utilice aparatos eléctricos, debe seguir siempre ciertas medidas básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones. Todos los usuarios de esta tostadora deben leer y comprender todas las instrucciones presentadas en esta Guía del usuario antes de intentar hacer funcionar o limpiar este aparato.
2. Para protegerse contra el peligro de una descarga eléctrica, no coloque el cordón, el enchufe ni la tostadora en el agua ni en ningún otro líquido.
3. Cuando utilice el aparato cerca de los niños, o cuando sean ellos los que lo estén usando, deberá vigilarlos muy de cerca.
4. Desenchufe el aparato cuando no lo esté utilizando, asegurándose de que todos los controles estén en la posición de apagado. El botón de "START/STOP" (arranque / parada) no debe estar iluminado. Luego desconecte la tostadora del tomacorriente en la pared.
5. Evite tocar las superficies calientes. Use las agarraderas o perillas. Siempre tenga precaución al mover.
6. Espere a que la tostadora se enfríe antes de guardarla. Desconecte la tostadora del tomacorriente cuando no la esté utilizando y deje que se enfríe antes de limpiarla.
7. Utilice solamente el cordón eléctrico aprobado de estilo plano de la tostadora Jenn-Air para su funcionamiento. Debido a los requisitos de temperatura, NO utilice otros cordones eléctricos para electrodomésticos pequeños de Jenn-Air

- en la tostadora. No ponga en funcionamiento ningún aparato que tenga el cordón o el enchufe dañado, que no funcione correctamente, que se haya caído o que se encuentre dañado de alguna manera. Devuelva el aparato al taller de servicio autorizado más cercano para que lo examinen, reparen o realicen un ajuste eléctrico o mecánico. Llame al Centro de servicio al cliente de Jenn-Air al 1-866-982-3313 cuando necesite ayuda.
8. Siempre desenchufe primero el cordón eléctrico del tomacorriente en la pared y luego desconéctelo de la tostadora, si lo desea para guardarla. No jale del cordón eléctrico para desenchufar el aparato. Siempre sujete el enchufe y jale para desconectar.
 9. Nunca deje el cordón eléctrico enchufado en el tomacorriente en la pared si está desconectado de la tostadora.
 10. No se recomienda el uso de accesorios que el fabricante no venda o no aconseje que se puedan utilizar con este modelo, incluyendo parrillas para sándwiches y calentadores de bolillos, porque se puede provocar un incendio, generar una descarga eléctrica o causar lesiones a las personas.
 11. No use la tostadora a la intemperie ni en ambientes húmedos.
 12. No permita que el cordón cuelgue de la mesa ni de otra superficie. Tampoco permita que el cordón esté en contacto con una superficie caliente, incluyendo la estufa o las hornallas.
 13. No coloque la tostadora sobre o cerca de un quemador a gas o eléctrico que esté caliente. Tampoco coloque la tostadora dentro de un horno caliente.
 14. No introduzca alimentos demasiado grandes, envoltorios metálicos, papel de aluminio, utensilios o material de ningún tipo en la tostadora, ya que pueden provocar el riesgo de un incendio o de una descarga eléctrica.
 15. Puede ocurrir un incendio si se utiliza la tostadora mientras está cubierta o en contacto con cualquier tipo de material inflamable, incluyendo telas, paredes, revestimiento de paredes, toallas, cortinas, cortinados o materiales semejantes.
 16. No coloque toallas de papel, cartón, papel ni plásticos debajo de la tostadora.
 17. Nunca deje que la tostadora funcione sin su supervisión.
 18. No introduzca trozos de pan o de otros productos panificados en las ranuras.
 19. No intente retirar alimentos mientras la tostadora esté enchufada.
 20. No use un alargador con esta tostadora. Si el cordón eléctrico es demasiado corto, pídale a un electricista calificado que instale un tomacorriente cerca del aparato.
 21. No use la tostadora sin colocar la bandeja para migas en su lugar.
 22. Este producto ha sido diseñado solamente para uso doméstico. No utilice la tostadora para ningún otro fin que no haya sido propuesto.
 23. Si la tostadora comienza a funcionar inadecuadamente durante su uso, cancele de inmediato el ciclo de tostado y desconecte el cordón eléctrico del tomacorriente. No use ni intente reparar el aparato que no funciona adecuadamente.
 24. Para disminuir el riesgo de descarga eléctrica o incendio, no desarme la tostadora bajo ningún concepto. Todas las reparaciones deben llevarse a cabo solamente por personal autorizado por la fábrica.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REFERENCIA FUTURA.

Instrucciones relacionadas con la conexión a tierra – Este artefacto está equipado con un enchufe (de 3 clavijas) que posee una clavija de conexión a tierra para proteger al usuario contra las descargas eléctricas, y se debe insertar directamente en un receptáculo que cuente con una conexión a tierra adecuada de 110V/120V AC. No corte ni quite la clavija de conexión a tierra de este enchufe. Si el enchufe no calza en el tomacorriente existente, póngase en contacto con un electricista calificado para que lo actualice.

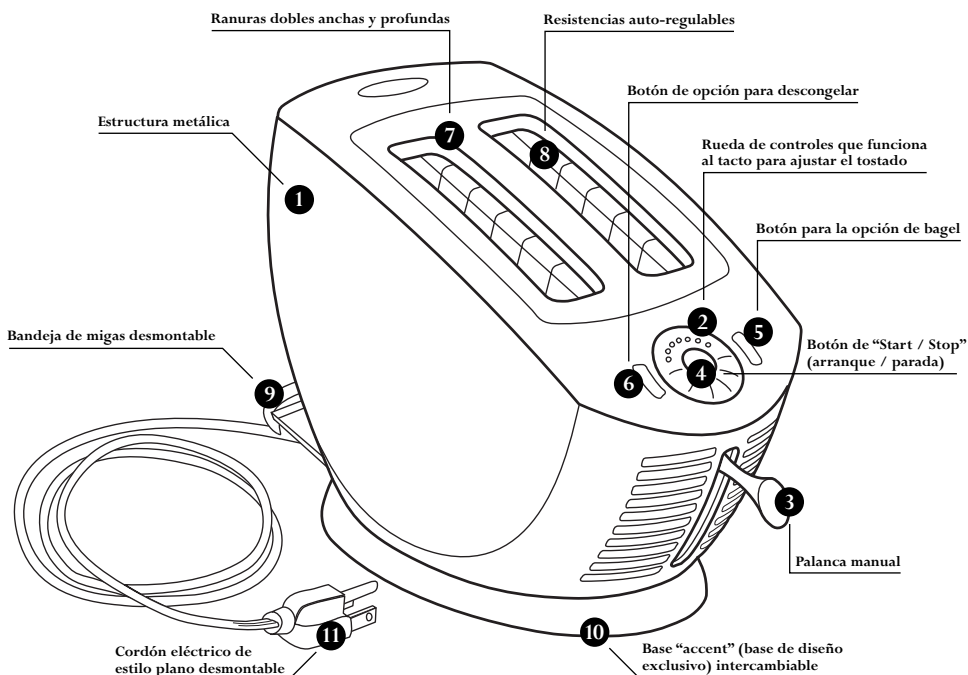
⚠ ADVERTENCIA

Peligro de descarga eléctrica



- Conecte a un enchufe (de 3 clavijas) con una clavija de conexión a tierra.
- No quite la clavija de conexión a tierra.
- No use un adaptador.
- No use un alargador.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede causar la muerte, un incendio o una descarga eléctrica.

No use un alargador. Si el cordón eléctrico es demasiado corto, pídale a un electricista calificado que instale un tomacorriente cerca del aparato.



TOSTADORA JENN-AIR^{MR}

Piezas y características

1. Estructura metálica

Su elegante y atractivo diseño es resistente y fácil de limpiar.

2. Rueda de controles que funciona al tacto para ajustar el tostado

Presenta 7 opciones definidas de tostado para que usted tenga el control al alcance de la mano. La pantalla iluminada de suave color azul indica el modo de tostar y la opción de tostado seleccionados.

3. Palanca manual

Le permite controlar el tostado sin la molestia de que sus tostadas “salten” al finalizar el ciclo. Una vez que el ciclo finalice, puede dejar la palanca hacia abajo, en la opción para Mantener el calor.

4. Botón de “Start/Stop” (arranque/parada)

Solamente es necesario tocar el botón para iniciar o detener el ciclo de tostado.

5. Botón para la opción de bagel

Especialmente diseñado para tostar bagels o English muffins. Esta opción dora cuidadosamente los lados cortados del bagel.

6. Botón de opción para descongelar

Este innovador doble ciclo descongela cuidadosamente y luego dora al nivel deseado de tostado. Es ideal para pan congelado, bagels, waffles u otros tipos de productos panificados congelados.

7. Ranuras dobles anchas y profundas

Lo suficientemente grandes para adaptarse a una amplia variedad de panes, bagels y pastelitos. La cámara de calor en ángulo le permite “mirar” sin interrumpir el ciclo de tostado.

8. Resistencias auto-regulables

Las resistencias de gran calibre se mueven con el fin de mantener la distancia óptima entre la fuente de calor y el elemento que se está tostando, ya sea un bagel grueso o una fina rebanada de pan.

9. Bandeja de migas desmontable

Deslizable para una limpieza fácil y sin suciedad.

10. Base “accent” (base de diseño exclusivo) intercambiable

Puede retirarse e intercambiarse con otras bases “accent” de diferente terminación para lograr la combinación perfecta con el decorado de su cocina y los demás electrodomésticos de Jenn-Air.


11. Cordón eléctrico de estilo plano desmontable

Puede quitar el cordón para guardarlo fácilmente en la mesa. Utilice solamente el cordón eléctrico aprobado de estilo plano de la tostadora Jenn-Air para su funcionamiento. Debido a los requisitos de temperatura, NO utilice otros cordones eléctricos para electrodomésticos pequeños de Jenn-Air en la tostadora.

Antes de usar su tostadora por primera vez

1. Retire con cuidado la tostadora y todas las piezas del envoltorio.
2. Controle que no haya ningún envoltorio suelto o material escrito que se haya caído dentro de las ranuras durante el envío y manejo.
3. Coloque la tostadora en una superficie firme, limpia, seca y plana.
4. Asegúrese de que la bandeja de migas esté en su lugar.
5. Conecte el cordón eléctrico desmontable en el receptáculo en la parte trasera de la tostadora y luego en un tomacorriente (de 3 clavijas) con una conexión a tierra adecuada de 110V/120V AC. Ahora la tostadora estará lista para ser usada.

NOTA: La tostadora puede despedir un olor acre o un leve humo la primera vez que se caliente. Esto es un resultado normal del proceso de fabricación. El olor o el humo es inocuo y se disipará rápidamente.

⚠ ADVERTENCIA Peligro de descarga eléctrica	
	Enchufar en un tomacorriente que cuente con una conexión a tierra. No quite la clavija de conexión a tierra. No use un adaptador. No use un alargador. El incumplimiento de estas instrucciones puede causar la muerte, un incendio o una descarga eléctrica.

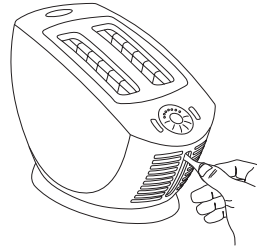
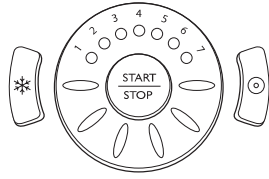
Manejo de su tostadora

1. Asegúrese de que su tostadora esté enchufada a un tomacorriente (de 3 clavijas) con conexión a tierra de 110V/120V AC. Cuando la enchufe por primera vez, el botón “START/STOP” (arranque/parada) se encenderá por unos pocos segundos, sonarán dos pitidos y se iluminará la pantalla de la rueda de controles que funciona al tacto. Esto indicará que la tostadora está conectada y que recibe electricidad del tomacorriente. (Nota: Si no usa la tostadora durante más de dos minutos, la rueda de controles que funciona al tacto no seguirá iluminada. Para reactivarla, simplemente mueva esta rueda.)
2. Retire todo envoltorio de protección de los productos panificados antes de colocarlos en las ranuras de la tostadora. Antes de tostar, corte a la mitad los productos panificados como bagels y English muffins.
3. Levante la palanca para abrir totalmente las ranuras de la tostadora. Introduzca el producto panificado que desea en las ranuras. Si tiene solamente una rebanada para tostar, elija cualquiera de las dos ranuras. Nunca fuerce los productos panificados para que entren en la tostadora; las ranuras anchas deberían adaptarse a la mayoría de los productos. No unte cremas ni manteca en los productos panificados antes de tostar.
4. Gire la rueda de controles que funciona al tacto para lograr el grado de dorado que desea. Rote en sentido antihorario para un tostado intenso y en sentido horario para un tostado más leve.

Opciones de tostado

1 - 2 Leve, 3 - 5 Intermedio, 6 - 7 Intenso

5. Baje la palanca hasta que el pan descienda lo más posible en el hueco de la tostadora. Luego oprima una vez el botón “START/STOP” (arranque/parada) para comenzar el ciclo de tostado. El botón “START/STOP” y la rueda de controles que funciona al tacto se iluminarán para indicar que ha comenzado el ciclo de tostado.
6. Cuando el ciclo de tostado finalice, oirá dos pitidos y el botón de “START/STOP” (arranque/parada) se apagará para indicar que el ciclo de tostado ha finalizado. La tostada permanecerá caliente en la cavidad de la tostadora hasta que se levante la palanca para retirar la tostada.



Nunca deje que la tostadora funcione sin su supervisión.

Consejos para tostar

Temperatura del pan

La temperatura de un producto panificado puede afectar el tiempo de tostado. Un producto panificado a temperatura ambiente requerirá de una opción de tostado menor que si estuviese congelado. El botón “DEFROST” (descongelar) de la tostadora puede usarse para los productos panificados que estén congelados (Consulte la página 38 para obtener más detalles).

Tipos de panes

Los diferentes tipos de productos panificados pueden requerir diferentes opciones de tostado, debido al grado de humedad, grosor y textura de los mismos. En general:

- Los productos panificados más secos se doran más rápido que los húmedos, por lo tanto seleccione una opción más baja para el tostado.
- Para los panes frescos, húmedos o de trigo integral seleccione una opción de tostado ligeramente más intensa.
- Los productos panificados de superficie irregular o texturas más firmes, como los English muffins, pueden requerir una opción de tostado más intensa.
- Tenga cuidado cuando caliente o tueste productos rellenos o cubiertos con azúcar (como pastelitos o “strudels” para tostar). Antes de tostar, asegúrese de que los pastelitos rellenos no tengan ningún corte ni rotura. Esto evitará que el relleno se escurra a la tostadora y cause peligro de incendio. Estos productos deben ser tostados usando generalmente una opción de tostado baja, y se deben manejar con cuidado después de tostarlos.

- Para obtener los mejores resultados, ponga a tostar al mismo tiempo solamente tipos de panes semejantes y del mismo grosor. Introduzca solamente una rebanada por vez en cada ranura de la tostadora. No introduzca trozos o rebanadas de pan, muffins partidos, etc.

Cómo controlar el proceso de tostado

Para controlar el progreso de la tostada durante el ciclo de tostado, levante levemente la palanca manual para ver el color que ha adquirido. Si vuelve a bajar la palanca el pan volverá a al hueco de la tostadora hasta que finalice el ciclo de tostado. Levantar la palanca no interrumpirá el ciclo de tostado. Si retira la tostada antes de que finalice el ciclo, simplemente cancele el ciclo oprimiendo el botón “START/STOP” (arranque/parada). Si se olvida de cancelar el ciclo, la tostadora se apagará automáticamente al final del ciclo normal.

Cómo cancelar el ciclo de tostado

Para cancelar el ciclo de tostado en cualquier momento, oprima el botón “START/STOP” (arranque/parada). Sonarán dos pitidos y el botón de “START/STOP” se apagará, lo que indicará que el ciclo de tostado ha sido interrumpido o cancelado.



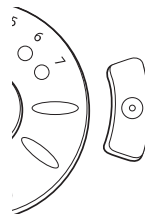
Características especiales

Opción para bagel

Con la opción para bagel se puede tostar rápidamente un bagel o English muffin, dorando los lados cortados a la intensidad deseada.

Cómo usar la opción para bagel

1. Levante la palanca para abrir totalmente las ranuras de la tostadora. Coloque en las ranuras los lados “cortados” del bagel o English muffin de forma tal que queden orientados hacia el centro de la tostadora
2. Baje la palanca.
3. Posicione la rueda de controles que funciona al tacto para lograr el grado de dorado que desea.
4. Oprima el botón BAGEL. Este botón se iluminará. Para obtener los mejores resultados, la opción para BAGEL debe realizarse antes de comenzar con el ciclo de tostado. De esta manera obtendrá el tostado óptimo para su bagel. (Nota: Si no usa la tostadora durante más de dos minutos, el botón BAGEL se apagará. Para reactivarla, simplemente oprima otra vez el botón).
5. Oprima el botón “START/STOP” (arranque/parada) para iniciar el ciclo de tostado. El botón “START/STOP” se iluminará, lo que indicará que ha comenzado el proceso de tostado.



Cómo cancelar la opción para bagel

Simplemente oprima otra vez el botón “BAGEL”. La luz se apagará y la opción para bagel se desactivará. Una vez que se ha activado el botón “START/STOP” (arranque/parada) y ha comenzado el ciclo de tostado, la cancelación de esta opción puede afectar la calidad del producto final. Se presenta esta característica para ofrecer mayor flexibilidad a la operación. (Nota: La opción para bagel no puede ser cancelada durante la fase final de dorado, cuando las resistencias externas se apagan.)

Opción para descongelar

La opción para descongelar, primero descongela los productos panificados congelados y luego pasa automáticamente al ciclo normal de tostado. Esto permite que el pan congelado se descongele lentamente antes de que comience el proceso de tostado.



Cómo usar la opción para descongelar

1. Levante la palanca para abrir totalmente las ranuras de la tostadora. Coloque el producto panificado congelado en la(s) ranura(s).
2. Baje la palanca.
3. Posicione la rueda de controles que funciona al tacto para lograr el grado de dorado que desea. Si se va a descongelar y tostar un producto panificado adecuado para la opción bagel (es decir, un English muffin o bagel), oprima el botón BAGEL.
4. Oprima el botón “DEFROST” (descongelar). Este botón se iluminará. Para obtener los mejores resultados, la opción “DEFROST” (descongelar) debe realizarse antes de comenzar con el ciclo de tostado. De esta manera obtendrá un resultado óptimo de su tostado. (Nota: Si no usa la tostadora durante más de dos minutos, el botón “DEFROST” (descongelar) se apagará. Para reactivarla, simplemente oprima otra vez el botón).
5. Oprima el botón “START/STOP” (arranque/parada) para iniciar el ciclo de descongelado. El botón “START/STOP” se iluminará, lo que indicará que ha comenzado el proceso de tostado.
6. A medida que la tostadora finaliza el ciclo de descongelado y pasa al ciclo de tostado, la luz de “DEFROST” (descongelar) se apagará, lo que indicará que ha finalizado el período de descongelado.

Opción para descongelar solamente

Si desea usar su tostadora solamente para descongelar productos congelados, puede cancelar el resto del ciclo de tostado oprimiendo el botón “START/STOP” (arranque / parada) tan pronto como se apague la luz del botón para descongelar.

Cómo cancelar la opción para descongelar

Puede cancelar la selección de esta opción en cualquier momento. Simplemente oprima otra vez el botón “DEFROST” (descongelar). La luz se apagará y la opción de descongelado quedará cancelada. Una vez que se ha activado el botón “START/STOP” (arranque/parada) y ha comenzado el ciclo de descongelado, la cancelación de esta opción puede afectar la calidad del producto final. Se presenta esta característica para ofrecer mayor flexibilidad a la operación.

Cuidado y limpieza

! ADVERTENCIA

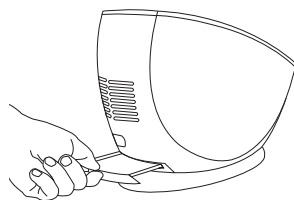
Peligro de lesiones – Desenchufe la tostadora antes de limpiarla. Si no lo hace, puede causar una lesión.

Antes de limpiar

Asegúrese de que la tostadora esté completamente apagada. El botón “START/STOP” (arranque/parada) no debe estar iluminado. Desenchufe el cordón eléctrico del tomacorriente en la pared. Recuerde que la tostadora y la bandeja de migas estarán calientes inmediatamente después del ciclo de tostado. *Siempre espere a que la tostadora se enfríe antes de limpiarla.* Se recomienda vaciar la bandeja de migas después de cada uso.

Cómo limpiar la tostadora

1. Retire la bandeja de migas y sacuda las mismas en el recipiente para basura.
2. La bandeja para migas puede limpiarse a mano con agua tibia y un detergente suave para platos.
3. Después del lavado, asegúrese de enjuagar a fondo y secar la bandeja antes de volver a colocarla.
4. Cuando vuelva a colocar la bandeja de migas, asegúrese de introducirla completamente en la tostadora. No intente hacer funcionar la tostadora sin la bandeja de migas en la posición correcta.
5. Limpie la parte exterior de la tostadora con un trapo húmedo y luego seque completamente con un trapo suave. NO sumerja la tostadora en agua ni intente lavarla en el lavavajillas. No use productos de limpieza abrasivos, pulidores, productos de limpieza líquidos, abrillantadores o limpiadores de metales, o productos de limpieza de uso doméstico a base de blanqueador.
6. No se recomienda usar una cubierta para la tostadora.



Cómo limpiar la base “accent” (base de diseño exclusivo)

1. Para el uso diario, limpie la base con un trapo húmedo y séquela con un trapo suave.
2. Para una limpieza más profunda, comience por retirar la base (Consulte la página 40).
3. Lave a mano la base en agua tibia y jabonosa o en la rejilla superior del lavavajillas.

NOTA: No use detergentes para lavavajillas que contengan tintas o cualquier otro tipo de colorante, ya que esto puede manchar la superficie de la base.

Cómo cambiar la base “accent” (base de diseño exclusivo)

⚠ ADVERTENCIA

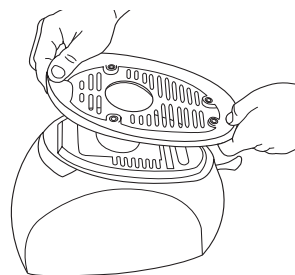
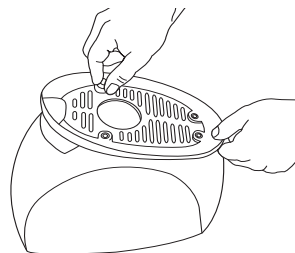
Peligro de lesiones – Desenchufe la tostadora antes de realizar esta operación. Si no lo hace, puede causar una lesión.

Antes de cambiar la base “accent” (base de diseño exclusivo)

Asegúrese de que la tostadora esté totalmente apagada. El botón “START/STOP” (arranque/parada) no debe estar iluminado. Desenchufe el cordón eléctrico del tomacorriente en la pared y retírelo de la tostadora; colóquelo a un costado. Recuerde que la tostadora y la bandeja de migas estarán calientes inmediatamente después del ciclo de tostado. Siempre espere a que la tostadora se enfríe antes de limpiarla o cambiar la base. Se recomienda vaciar la bandeja de migas después de cada uso y antes de realizar esta operación.

Cómo cambiar la base “accent” (base de diseño exclusivo)

1. Vacíe la bandeja de migas y vuelva a colocarla.
Coloque una toalla para manos suave sobre una superficie firme y plana. Coloque la tostadora sobre la toalla, con las ranuras hacia abajo. (Nota: Pueden caer algunos restos de migas de las ranuras.)
2. Localice las cuatro patas de goma en la parte inferior de la tostadora.
3. Afloje cada una de las cuatro patas girando con la mano en sentido antihorario. Cuando haya retirado completamente las cuatro patas, levante la base y colóquela a un costado.
4. Coloque la nueva base “accent” (base de diseño exclusivo) a la estructura de la tostadora y reinstale las cuatro patas. Gire las patas en sentido horario y ajústelas con la mano hasta que estén firmes.



NOTA: Las patas están diseñadas para ajustarse a mano solamente. **NO INTENTE CONTINUAR AJUSTANDO CON HERRAMIENTAS.** Al intentar hacerlo puede dañar las patas.

5. Coloque la tostadora con las ranuras hacia arriba, sobre la mesa, apoyada en las patas. Coloque la toalla a un costado. Vuelva a conectar el cordón eléctrico desmontable.

Antes de llamar al servicio de mantenimiento

PROBLÈMA	SOLUCIÓN PROBABLE
<p>No parece estar funcionando una parte de las resistencias.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Las resistencias se activan al comienzo de cualquier ciclo. La intensidad del color de las resistencias puede variar durante el ciclo. Esto es normal. • <i>Ciclo para bagel</i> – las resistencias externas se apagan para evitar que los bordes sin cortar se doren excesivamente. Esto es normal. • <i>Otros ciclos</i> – las resistencias externas continúan activas luego de apagarse las resistencias internas, lo que permite un dorado más parejo. Esto es normal.
<p>Lo que se está tostando no “salta” del hueco de la tostadora al finalizar el ciclo.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • La tostadora cuenta con una palanca manual. Cuando finalice el ciclo de tostado, simplemente levante la palanca. O mantenga la palanca baja durante algunos minutos, si es necesario, para que la tostada se mantenga caliente hasta el momento de servirla.
<p>La tostadora está enchufada y el producto panificado a tostar fue introducido en el hueco, pero las resistencias no parecen estar funcionando.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Introducir el producto panificado en la tostadora no inicia automáticamente el proceso de tostado. Simplemente oprima el botón “START / STOP” (arranque / parada) para comenzar el ciclo.
<p>Al tostar English muffins y bagels, no parecen dorarse.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Los productos panificados con mucha textura, como los English muffins y bagels, requieren de una opción de tostado más intensa. Pruebe girar la rueda de controles que funciona al tacto para lograr un tostado más intenso. • Asegúrese de usar el botón para BAGEL, que está específicamente diseñado para estos tipos de productos panificados. • Verifique que el lado cortado del muffin o bagel esté orientado hacia el CENTRO de la tostadora.
<p>Sonará un pitido largo al oprimir el botón “DEFROST” (DESCONGELAR) o BAGEL.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Sonará un pitido al intentar oprimir el botón “DEFROST” (DESCONGELAR) luego de finalizar el período de descongelado (y la tostadora activará automáticamente la opción de tostado regular). Es normal que se apague la luz de “DEFROST” (DESCONGELAR). • Sonará un pitido cuando oprima el botón para BAGEL luego de que las resistencias externas se hayan apagado durante la opción para bagel. (Nota: La opción de bagel está todavía en proceso. Las resistencias externas se apagan para evitar que los lados sin cortar del bagel se doren excesivamente.)

Garantía

Garantía de reposición de Jenn-Air® , libre de problemas por un año

Jenn-Air respalda la alta calidad de sus tostadoras ofreciendo una garantía de reposición, libre de problemas, por un año. Si su tostadora llegara a fallar dentro del primer año de compra, y si al inspeccionarla Jenn-Air comprobara que es defectuosa, le será reemplazada sin cargo. Jenn-Air hará los arreglos necesarios para que usted pueda devolverla libre de cargo. Jenn-Air también hará los arreglos necesarios para que usted reciba, en la puerta de su casa y libre de cargo, una tostadora que sea idéntica o comparable.

LAS GARANTÍAS EXPRESADAS ANTERIORMENTE SON EXCLUSIVAS, Y JENN-AIR NO OFRECE, NI AUTORIZA QUE SE OFREZCA CON RESPECTO A ESTE PRODUCTO, NINGÚN OTRO TIPO DE GARANTÍA, EXPLÍCITA O IMPLÍCITA, INCLUYENDO PERO NO LIMITÁNDOSE A CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O ARREGLO PARA UN PROPÓSITO O USO PARTICULAR.

Lo que no cubre esta garantía:

1. Situaciones y daños resultantes de cualquiera de las siguientes eventualidades:
 - A. Cualquier reparación, desmontaje, modificación, alteración o ajuste que no haya sido autorizado por Jenn-Air.
 - B. Mal uso, abuso, accidentes, uso irrazonable, negligencia o incumplimiento de las instrucciones de Jenn-Air.
 - C. Corriente eléctrica incorrecta, voltaje o suministro diferentes a los que se indican en el producto.
 - D. Programación incorrecta de cualquiera de los controles.
2. La garantía se anula si los números de serie originales han sido retirados, alterados o no son fácilmente legibles.
3. Productos comprados para uso comercial o industrial.
4. Los daños consecuentes o incidentales sufridos por cualquier persona como resultado del incumplimiento de esta garantía. En algunos estados no se permite la exclusión o limitación de daños consecuentes o incidentales, por lo tanto la exclusión anterior puede no aplicarse en su caso.

Para ponerse en contacto con el Departamento de servicio al cliente

1. Llame al Departamento de servicio al cliente de Jenn-Air al 1-866-982-3313 en EE.UU. o al 1-800-688-2002 en Canadá. Ellos podrán ayudarlo a localizar el tipo de problema que tiene su producto. Los clientes en los EE.UU. que usen TYY para personas sordas o que tengan deficiencias auditivas o del habla, deben llamar al 1-800-688-2080.
2. Escriba a Jenn-Air, Attn. CAIR® Center, P.O. Box 2370, Cleveland, TN 37320-2370. Cuando llame o escriba acerca de un problema de servicio, por favor incluya la siguiente información:
 - A. Su nombre, dirección y número telefónico;
 - B. Número de modelo y número de serie de la tostadora;
 - C. Una descripción clara del problema que está experimentando;
 - D. Comprobante de compra (recibo de compra).
3. Las guías del usuario se encuentran disponibles en la dirección www.jennair.com

Repuestos

Para pedir repuestos nuevos de la tostadora, incluyendo nuevas bases “accent” (bases de diseño exclusivo), debe llamar al 1-866-982-3313 en los EE.UU. o al 1-800-688-2002 en Canadá.



WWW.JENNAIR.COM